

สำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย

เลขที่ 45 หมู่ 3 ถนนคลองแก้ว แขวงคลองสิบ เขตหนองจอก กทม. 10530
โทรศัพท์ (662)949-4114, (662)949-4146, (662)949-4215 โทรสาร. (662)949-4250, (662)949-4341
อีเมล : halal@cicot.or.th เว็บไซต์ : www.cicot.or.th



الجنة الإسلامية العالمية في كندا

THE CENTRAL ISLAMIC COUNCIL OF THAILAND
OFFICE: 45 MOO 3, KLONGKAO RD., KLONGSIB, NONGCHOK, BANGKOK 10530, THAILAND
TEL: (662)949-4114, (662)949-4146, (662)949-4215 FAX: (662)949-4250, (662)949-4341
E-mail : halal@cicot.or.th Website : www.cicot.or.th

หนังสือสำคัญ ให้ใช้เครื่องหมายรับรองฮาลาล หนังสือสำคัญฉบับนี้ให้ไว้เพื่อแสดงว่า

ผู้ประกอบการ บริษัท เฮอร์เอ วิทเทล (ประเทศไทย) จำกัด

สำนักงาน 41/1 หมู่ 5 ถนนสายเอเชีย กม.31.5 ตำบลโพธิ์สามต้น

อำเภอบางปะหัน จังหวัดพระนครศรีอยุธยา 13220

ผลิตภัณฑ์ / เครื่องหมายการค้า น้ำดื่ม ตรานนท์เล่ เพียวไลฟ์

น้ำแร่ ตรามิเน่

ณ โรงงานตั้งอยู่เลขที่ 41/1 หมู่ 5 ถนนสายเอเชีย กม.31.5 ตำบลโพธิ์สามต้น

อำเภอบางปะหัน จังหวัดพระนครศรีอยุธยา 13220

ได้ดำเนินการตามกรรมวิธีอย่างถูกต้องตามหลักการศาสนาอิสลาม
คณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทยจึงให้ ผลิตภัณฑ์ดังกล่าว
ใช้เครื่องหมายรับรอง "ฮาลาล"



สำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย

เลขทะเบียนที่ กอท.ฮล. A 901/2550

Uncontrolled Copy
PVT Document Control

ตั้งแต่วันที่ 4 สิงหาคม 2561

ถึงวันที่ 3 สิงหาคม 2562

ออกให้ ณ วันที่ 11 กรกฎาคม 2561

หนังสือรับรองฮาลาลฉบับนี้ออกตามหมวด 3 มาตรา 18 (9)
แห่งพระราชบัญญัติการบริหารองค์กรศาสนาอิสลาม พ.ศ. 2540

No. 051035

ประธานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย



(นายอาศิส พิทักษ์คุมพล)

จุฬาราชมนตรี

สำนักงานคณะกรรมการกลางอิสลามแห่งประเทศไทย

เลขที่ 45 หมู่ 3 ถนนคลองแก้ว แขวงคลองสิบ เขตหนองจอก กทม. 10530
โทรศัพท์ (662)949-4114, (662)949-4136, (662)949-4215 โทรสาร: (662)949-4250, (662)949-4341
อีเมล : halal@cicot.or.th เว็บไซต์ : www.cicot.or.th



الجنة الإسلامية العالمية في تايلاند

THE CENTRAL ISLAMIC COUNCIL OF THAILAND
OFFICE: 45 MOO 3, KLONGKAO RD., KLONGSIEB, NONGCHOK, BANGKOK 10530, THAILAND
TEL: (662)949-4114, (662)949-4136, (662)949-4215 FAX: (662)949-4250, (662)949-4341
E-mail: halal@cicot.or.th Website: www.cicot.or.th

ชื่อผู้ประกอบการ : บริษัท เฮอร์เอ้ วิเทล (ประเทศไทย) จำกัด					
ที่อยู่ : 41/1 หมู่ 5 ถนนสายเอเชีย กม.83.5 ตำบลโพธิ์สามต้น อำเภอบางปะหัน จังหวัดพระนครศรีอยุธยา				โทร :	
สถานที่ผลิต (ชื่อ) : บริษัท เฮอร์เอ้ วิเทล (ประเทศไทย) จำกัด			ที่อยู่ หมู่ 5 ถนนสายเอเชีย กม.83.5 ตำบลโพธิ์สามต้น อำเภอบางปะหัน จังหวัดพระนครศรีอยุธยา		
โทรศัพท์ : 035-959830 โทรสาร 035-959858		อีเมล :		ชื่อผู้ติดต่อ : คุณดารารัตน์ เหมแดง Company - Halal Code	
รายการผลิตภัณฑ์ที่อนุญาตให้ใช้เครื่องหมายรับรองฮาลาล แบบประกอบหนังสือสำคัญให้ใช้เครื่องหมายรับรองฮาลาล เลขที่ :					A 901/2550
ลำดับที่	ชื่อผลิตภัณฑ์ภาษาไทย	ชื่อผลิตภัณฑ์ภาษาอังกฤษ	วันที่		เลขที่รับรองฮาลาล กท.ฮล.
			ให้อนุญาต	หมดอายุ	
1	น้ำดื่ม ตรานเนสท์เล่ เพียวไลฟ์	DRINKING WATER "NESTLE PURE LIFE" BRAND	04.08.61	03.08.62	90 A901 001 08 50
2	น้ำแร่ ตรามิเนเร่	MINERAL WATER "MIMERE" BRAND	04.08.61	03.08.62	90 A901 002 08 50



Uncontrolled Copy
PVT Document Control



Certificate TH17/10520

The management system of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5,
Pho Sam Ton, Bangpa-Han, Ayutthaya 13220, Thailand

has been assessed and certified as meeting the requirements of

ISO 9001:2015

For the following activities

Manufacturing of Natural Mineral Water and Drinking Water in Sealed Plastic Container.

This certificate is valid from 20 October 2017 until 20 October 2020 and remains valid subject to satisfactory surveillance audits.
Re certification audit due before 29 August 2020
Issue 1. Certified since 20 October 2017

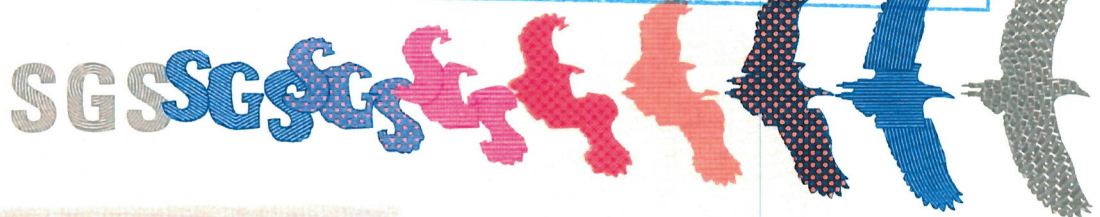
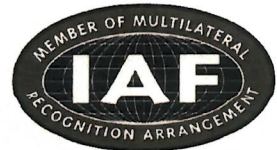
Authorised by

Uncontrolled Copy
PVT Document Control

SGS United Kingdom Ltd
Rossmore Business Park Ellesmere Port Cheshire CH65 3EN UK
t +44 (0)151 350-6666 f +44 (0)151 350-6600 www.sgs.com

IAF SGS 9001 2015 0117

Uncontrolled Copy
Page 1 of 1
PVT Document Control



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/certified-clients-and-products/certified-client-directory>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.

Certificate TH12/6502



The management system of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5, Pho Sam Ton, Bangpa-Han, Ayutthaya, 13220, Thailand

has been assessed and certified as meeting the requirements of



TAS 9023-2007

GMP Codex Alimentarius

Codex Alimentarius Commission,
Recommended International Code of Practices,
General Principles of Food Hygiene, CAC/RCP 1-1969, Rev. 4 (2003)

For the following activities

Manufacturing of Natural Mineral Water and Drinking Water in Sealed Plastic Container

Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of GMP requirements may be obtained by consulting the organization

This certificate is valid from 31 July 2018 until 31 July 2021 and remains valid subject to satisfactory surveillance audits.
Re certification audit due before 19 April 2021
Issue 3. Certified since 31 July 2012

Authorised by

Uncontrolled Copy
PVT Document Control



SGS (Thailand) Limited
100 Nanglinchee Road, Chongnonsee, Yannawa, Bangkok 10120, Thailand
t +66 (0)2 678 18 13-43 f +66 (0)2 678 06 20 www.sgs.com

Page 1 of 1

Uncontrolled Copy
PVT Document Control



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/certified-clients-and-products/certified-client-directory>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.

Certificate TH12/6503



The management system of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5, Pho Sam Ton,
Bangpa-Han, Ayutthaya, 13220, Thailand

has been assessed and certified as meeting the requirements of



TAS 9024-2007

HACCP Codex Alimentarius

Hazard Analysis and Critical Control Point (HACCP) System and
Guidelines for Its Application
Annex to CAC/RCP-1-1969, Rev.4 (2003)

For the following activities

**Manufacturing of Natural Mineral Water and Drinking Water in
Sealed Plastic Container**

Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of
HACCP requirements may be obtained by consulting the organization

This certificate is valid from 31 July 2018 until 31 July 2021 and
remains valid subject to satisfactory surveillance audits.
Re certification audit due before 19 April 2021
Issue 3. Certified since 31 July 2012

Authorised by

Uncontrolled Copy
PVT Document Control

ACFS
Thailand
Accreditation
1012 HACCP

SGS (Thailand) Limited
100 Nanglinchee Road, Chongnonsee, Yannawa, Bangkok 10120, Thailand
t +66 (0)2 678 18 13-43 f +66 (0)2 678 06 20 www.sgs.com

Uncontrolled Copy
PVT Document Control

Page 1 of 1



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of
Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm.
Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional
issues established therein. The authenticity of this document may be verified at
<http://www.sgs.com/en/certified-clients-and-products/certified-client-directory>.
Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance
of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest
extent of the law.



Certificate TH10/5188

The management system of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5,
Pho Sam Ton, Bangpa-Han, Ayutthaya 13220, Thailand



has been assessed and certified as meeting the requirements of

ISO 14001:2015

For the following activities

The Manufacture of Mineral and Drinking Bottled Water

This certificate is valid from 4 October 2016 until 4 October 2019 and remains valid subject to satisfactory surveillance audits.
Re certification audit due before 24 September 2019
Issue 3. Certified since 4 October 2010

Authorised by

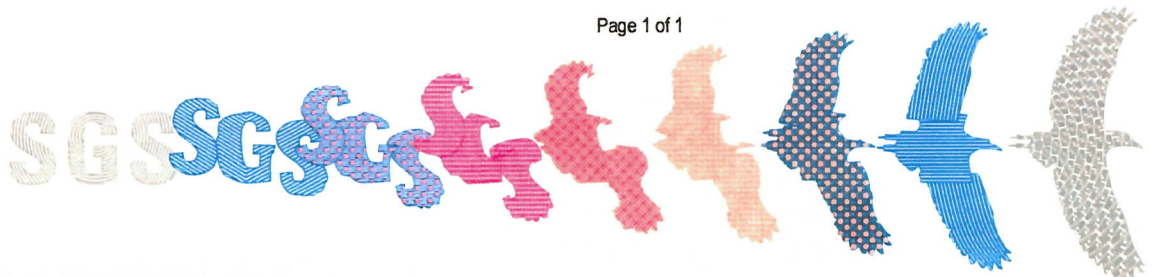
SGS United Kingdom Ltd Systems & Services Certification
Rossmore Business Park Ellesmere Port Cheshire CH65 3EN UK
t +44 (0)151 350-6666 f +44 (0)151 350-6600 www.sgs.com



0005

SGS 14001 2015 0216

Page 1 of 1



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/Our-Company/Certified-Client-Directories/Certified-Client-Directories.aspx>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.

Uncontrolled Copy
PVT Document Control



Certificate TH10/5189

The management system of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5,
Pho Sam Ton, Bangpa-Han, Ayutthaya 13220, Thailand



has been assessed and certified as meeting the requirements of

OHSAS 18001:2007

For the following activities

The Manufacture of Mineral and Drinking Bottled Water

This certificate is valid from 4 October 2016 until 4 October 2019 and
remains valid subject to satisfactory surveillance audits.
Re certification audit due before 24 September 2019
Issue 3. Certified since 4 October 2010

Authorised by

SGS (Thailand) Limited
100 Nanglinchee Road, Chongnonsee, Yannawa, Bangkok 10120, Thailand
t +66 (0)2 678 18 13-43 f +66 (0)2 678 06 20 www.sgs.com

Page 1 of 1



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/Our-Company/Certified-Client-Directories/Certified-Client-Directories.aspx>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law



Certificate TH12/6501

The Food Safety Management System of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5, Pho Sam Ton, Bangpa-Han, Ayutthaya, 13220, Thailand

has been assessed and complies with the requirements of

Food Safety System Certification (FSSC) 22000

(Version 4.1)

Certification scheme food safety management systems consisting of the following elements: ISO 22000:2005, ISO/TS22002-1:2009 and additional FSSC 22000 requirement (version 4.1).

This certificate is applicable for:

Manufacturing of Natural Mineral Water and Drinking Water in Sealed Plastic Container

Food Category: CIV - Processing of ambient stable products.

This certificate is valid from 31 July 2018 until 31 July 2021 and remains valid subject to satisfactory surveillance audits.

Date of Certification decision 28 May 2018

Re certification audit due before 19 April 2021

Issue 4. Certified since 31 July 2012



Authorised by

Authorised Accredited Office Manager

SGS United Kingdom Ltd
Rossmore Business Park Ellesmere Port Cheshire CH65 3EN UK
t +44 (0)151 350-6666 f +44 (0)151 350-6600 www.sgs.com

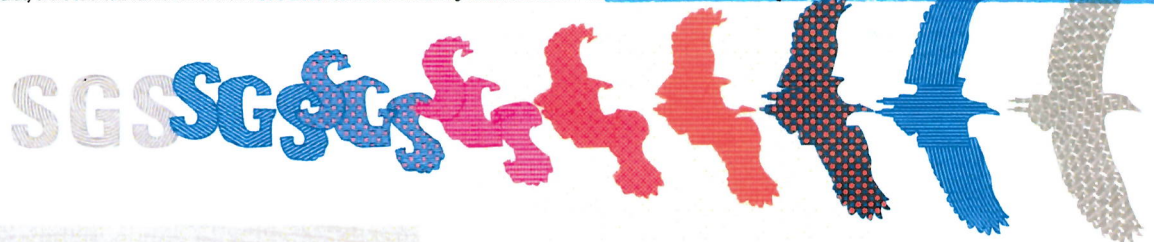


0005

HC SGS FSSC 22000 V4 0118
Page 1 of 1

Uncontrolled Copy
PVT Document Control

Validity of this certificate can be verified in the FSSC 22000 database of certified organizations available on www.fssc22000.com.



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/certified-clients-and-products/certified-client-directory>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.



Certificate TH15/8592

The management system of

Perrier Vittel (Thailand) Ltd.

41/1 Soi Wat Muang, Moo 5, Asia Highway K.M. 31.5, Pho Sam Ton, Bangpa-Han, Ayutthaya, 13220, Thailand

has been assessed and certified as meeting the requirements of

ISO 22000:2005

For the following activities

**Manufacturing of PET Preform/ Bottle for Internal Use and
Manufacturing of Natural Mineral Water and Drinking Water in
Sealed Plastic Container**

**Food Category: CIV - Processing of ambient stable products,
I - Production of Food Packaging and Packaging Material.**

This certificate is valid from 31 July 2018 until 31 July 2021 and
remains valid subject to satisfactory surveillance audits.
Re certification audit due before 19 April 2021
Issue 2. Certified since 31 July 2015

Authorised by

SGS United Kingdom Ltd
Rossmore Business Park Ellesmere Port Cheshire CH65 3EN UK
t +44 (0)151 350-6666 f +44 (0)151 350-6600 www.sgs.com

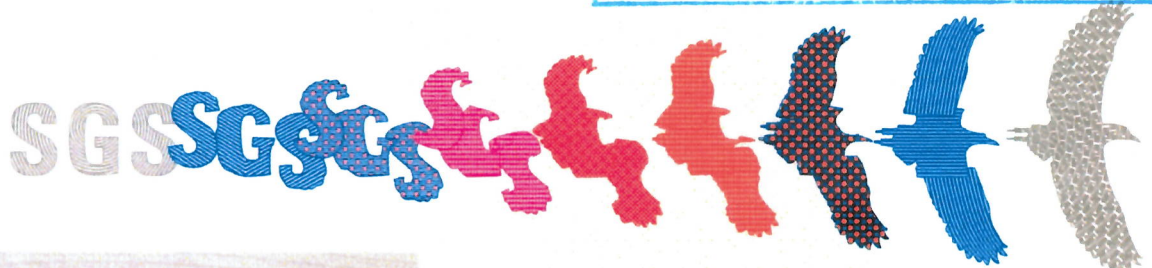


0005

HC SGS 22000 2005 0118

Page 1 of 1

Uncontrolled Copy
PVT Document Control



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/certified-clients-and-products/certified-client-directory>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.